



EL HERALDO SERÁFICO

REVISTA CATOLICA MENSUAL

REDACCION
Y
Administración
= =
PP. CAPUCHINOS.
= =
CARTAGO, C. R.
TELEFONO 55

NOVIEMBRE DE 1919

Año VII *** Núm. 81

CON LAS DEBIDAS LICENCIAS

El Ilmo. y Rdmo. Sr. Obispo de Costa Rica,
Dr. Juan Gaspar Stork, se ha dignado conceder
50 días de Indulgencias a los lectores de esta
Revista.

Imp. EL HERALDO, Cartago, C. R.

FAVORES

alcanzados de la poderosa intercesión de San Antonio de Padua.

NUEVA TARIFA DE FAVORES

Advertimos a los devotos de San Antonio que deseen publicar sus favores, que desde principios del año entrante registrará nueva cuota de 50 ctms., en vez de 25, que se cobraba hasta ahora por cada favor. Esta alza obedece a la necesidad de agregar cuatro páginas más a nuestra humilde Revista, a fin de publicar con la brevedad posible las mercedes del Santo que con tanta frecuencia otorga a sus devotos.

Procedencia Ignorada

Cúmplole lo ofrecido por una gracia recibida y doy 50 ctms. para sus pobres - Aquiles Rodríguez. Gracias por un favor concedido - Juan Méndez. Agradecida doy una pequeña limosna por un favor que me alcanzó - Petra Montero.

Os doy gracias Glorioso Antonio por la curación de mi esposo y doy la limosna que ofrecí para sus pobres - Santana Zumbado.

Mi gratitud por el favor recibido - S. Ch.

Gracias a la Virgen del Socorro y a mi P. S. A. por el gran favor que nos han concedido; agradecidos te enviamos un colón - Mary A. de Alvarez.

Eterna gratitud para el Patriarca San José y al Milagroso S. A. por dos favores - Ester Barrantes.

Gracias a tan Glorioso Taumaturgo que me acompañó en un fatal trance estando ausente mi marido; cumplo lo ofrecido - E. C. de Ch.

Agradecida por un favor doy 50 ctms. para su culto - Clementina Ramírez.

Cumplidas gracias y 75 ctms. doy para el Pan de los Pobres por un favor - Elias Gómez W.

Doile gracias porque me reparó el anillo que se me había extraviado - J. A. Ch.

Gracias os doy porque librateis a mi hermano del presidio - A. A.

Gracias a la Reina de los Angeles que me trajo ileso a mi marido de la Revolución, lo mismo a S. A. a quienes doy ₡ 2 50 - Ester Tenorio de A.

Doy gracias a tan Milagroso Taumaturgo por los favores con que me favoreció - Una Devota.

Encuéntrome agradecida de este Milagroso Paduano por un favor que me hizo - Celina Gomez.

Por un favor ríndole gracias - Gregorio Camacho.

Agradecida por un favor envío un colón para el Pan de los Pobres - Mercedes de Rojas.

Por haberme curado a un chiquito de un ojo, le doy las gracias - Juana de Peralta.

Gracias por los favores inmerecidos con que me ha favorecido - Victoria Castillo de Varela.

Agradecido por mi curación le doy gracias y una limosna - Rubén Solís.

Mi gratitud porque curó mi chiquita de una quemada en el estómago - Pascuala Rodríguez.

Por haber obtenido la mejoría de mi hijito Guillermo mi gratitud a la Virgen del Socorro y al Glorioso Antonio - María de Badilla.

Reconocida por haberme traído a un hijo después de 2 años de ausencia, cumplo mi promesa dando una pequeña limosna - J. de M.

Doy gracias y 50 ctms. de limosna por haberme curado a una hijita - Luisa Gómez.

Pueblos y Barrios de Cartago

Tres Ríos - Gracias os doy por tres favores que me concedisteis - Una Devota.

Mi gratitud y una limosna porque me curó del dolor en el brazo - Maria Leonidas Sequeira.

Manifiesto mi gratitud y doy 50 ctms. que ofrecí para el Pan de los Pobres, por haberme curado de una fuerte disinteria - María Méndez.

Por haberme curado de un fuerte dolor de cabeza que padecía ha años, doile gracias y 50 ctms. para sus pobres - Francisca Monge.

Por el hallazgo de un pañolón de seda que ya lo tenía por perdido, prometí una limosna para sus pobres - María M. Sanabria.

Por la curación de Antoñita, agradecida doy 25 ctms. de limosna - Camilo Calderón O.

San Diego - Gracias le doy por haberme curado de la enfermedad en la garganta, por lo que ofrecí 50 ctms. para su Pan - Pilar Sanabria N.

Grata por el favor recibido, doile 25 ctms. para el pan de sus pobres - Julia Montoya.

San Juan - Por la curación de mi esposa y un chiquito doy gracias y ₡ 1 25 de limosna para su culto - Teófilo Quesada.

Agradecida por un favor recibido, doy 50 ctms. para el pan de los Pobres - R. M. V.

Juan Viñas - En agradecimiento por la curación de mi enfermedad, envío dos colones para su culto - José Méndez.

Turrialba - Silvestre Rodríguez, nuevamente agradecido da cinco colones para sus pobres por el gran favor alcanzado de haberse curado de una seria enfermedad.

San Juan - Envío la limosna ofrecida y ríndole las gracias por el favor alcanzado - Patricia N. de Gamboa.

Aquiáres - Doile gracias y un colón para sus pobres por haberme regresado felizmente del exterior - Casta D. rán.

Mis agradecimientos por haberme librado de la tosferina - Aurelio Salazar.

Doy 1 colón para sus pobres en agradecimiento por muchos favores - Rosa Valverde.

Por la curación de un caballo que lo tuve por muerto, le doy gracias - R. V. P.

Santa Cruz - Habiéndose caído un primo del techo de una casa, nos valimos de su protección ofreciendo ₡ 1-50 para el Pan de los Pobres, con tal que quedara sin daño - Manuel Vargas y ra.

Pacayas - Doy gracias y 50 ctms. por un favor alcanzado - R. A. R.

Por un favor obtenido doy gracias y un colón para el pan de los pobres - Vicenta Aguilar.

Por haber curado a mi hijo, agradecida doy dos colones de limosna - Ignacio Aguilar.

Gracias doy y un colón para sus pobres por un favor que me concedió - L. S. de Aguilar.

Agradecida cumplo lo ofrecido por haber curado a mi esposo de la enfermedad - Tomasa de Varela.

Doy 50 ctms. para el Pan de los Pobres por una gracia que me concedió - Maurilia de Guillén.

Por la curación de mi esposo y otros favores, le rindo las gracias - Plácida de Hernández.

Tierra Blanca - Os cumplo lo prometido y doy un colón con tal que me cures - X.

San Pablo (Oreamuno) - Gracias y una limosna por varios favores alcanzados - B. S.

(Pasen a la última pág.)

AÑO VII

Cartago, C. R., Noviembre de 1919

No. 81

EL HERALDO SERAFICO

REVISTA CATOLICA MENSUAL

PUBLICADA POR LOS PP. CAPUCHINOS DE CENTRO AMÉRICA

Sección Doctrinal

Los Tres Enemigos de la Juventud

Tres vicios, principalmente, aniquilan y matan una buena parte de nuestra juventud: la impureza, el alcoholismo y el juego.

Para contrarrestar la impureza no conozco medio eficaz fuera del sentimiento religioso. El hace sociable al hombre, le hace superior a los instintos de la materia suavizando o reprimiendo las emociones brutalmente desconcertadas. Stein, que no es católico y que pasa por un genio, llama a la religión "la educadora del género humano". Los jóvenes que se conservan puros, que han sometido sus pasiones a las leyes de la dignidad, del deber, son inclinados a los afectos más tiernos y bondadosos; sus brazos se alargan hacia el dolor, estrechan cariñosos al que sufre y sus ojos derraman lágrimas de conmiseración. Un mancebo, dice Rousseau, que no tenga índole aviesa y haya conservado la inocencia hasta los veinte años, será a esta edad el hombre mejor, el más generoso y amable. Los jóvenes, al contrario, corrompidos en la edad temprana, son inhumanos y crueles; la impetuosidad de su temperamento indómito los hace mal sufridos, propensos a enfurecerse, vengativos. Las dulces emociones de la compasión y de la mi-

sericordia las sacrificará a sus caprichos, y con ellos, la bondad de su padre, el amor de su madre, el honor de su noble casa.

Mas, si todo vicio profana el corazón, el espíritu humano, arrebatándole lo que tiene de más elevado, su dignidad, el alcoholismo arrastra a sus víctimas al límite de la degradación. Nadie hay más indolente y derrochador que un alcohólico, nadie que más rápida e irremediamente lleve a su familia a la ruina. En los primeros pasos pudo ciertamente contenerle la mano vigorosa y rígida de un padre, la tierna firmeza de una madre, pero cuando ha gustado el maldito fruto, cuando, rendida la voluntad, no quiere luchar con las borrascas de la pasión, sino que desplegada la vela recibe todas las sacudidas de la tempestad, el naufragio es cierto, humillante, cobarde. No le voceéis: ¡hijo mío, que te pierdes! No quiere salvarse. Aurora Lista ha escrito a propósito este, y yo recomiendo a los padres complacientes o descuidados, esta cáustica disyuntiva: o querealos como los hacéis, o hacedlos como los queréis. ¡Qué de fortunas deshechas! ¡qué de bellos corazones muertos! qué de familias desgraciadas!

¡qué de lozanías ajadas, marchitas, caídas en el barro, en el lodo, en el fango!... ¿No conocéis ancianos de 30 años, achacosos, obscurecida la robusta inteligencia, encorvado el pecho, arrugada la frente, para quienes es ya pesada la vida y que hablan del suicidio sin estremecerse?... ¿Los alcohólicos!

Estos vicios, sin embargo, aunque tan brutalmente avasalladores, hallan un freno en la consideración social que desprecia a las víctimas y las condena a la infamia; pero para el juego, ese vicio casi elegante, de buen tono y que las leyes permiten, toleran o reprimen con suavidad, con mesura, tiene la sociedad olvidos, disimulos, complacencias. La moral, sin embargo, no aplaude, ni disimula, ni tolera: reprueba toda ganancia que no sea hija exclusiva del trabajo. Esta ley escrita por Dios en los corazones no la borrarán los convencionalismos humanos.

Toda ganancia, todo lucro debe proceder del trabajo; el juego no es

trabajo, luego las ganancias del juego son lucro ilícito e inmoral: luego ninguna persona de honor puede adquirir por semejante medio. Y en la designación del juego, incluimos todo juego de azar, llámese lotería, ruleta o con cualquiera otro nombre.

Es el juego de tal naturaleza, apasiona de tal modo el ánimo que puede decirse que un jugador jugará siempre. No le pongáis delante, las probabilidades, la seguridad moral de que perderá, de que se arruinará: seguirá jugando y jugará la dote de su mujer, la carrera de sus hijos, y jugará si le fuese dado, la fortuna de todos sus descendientes; ese hombre ya no es un apasionado, un loco, ¡es un criminal!

El vicio del juego, tenaz como ninguno, rebaja los hábitos de la vida laboriosa y tranquila y precipita en la miseria innumerables familias: lanza a los ultrajados por la fortuna, por camino de la desesperación, y por esta pendiente resbaladiza es fácil deslizarse y llegar hasta el crimen.

Víctor Hugo y la Enseñanza Religiosa

Preguntaba el Presidente de la Cámara francesa de diputados en una sesión del año 1850, "¿de modo que queréis se prohíba en las escuelas la enseñanza religiosa?". Y Víctor Hugo, no obstante ser arrastrado por la corriente antirreligiosa de la época, pero sintiendo aún en su pecho los nobles sentimientos que su madre le inspirara en la cuna, dió la siguiente respuesta:

"Nadie jamás, por culpa mía, podrá llamarse a engaño sobre lo que digo ó pienso. Lejos de pretender la prohibición de la enseñanza religiosa, entiendo yo que hoy más que nunca nos es necesaria. A medida que el hombre crece, más debe creer; cuanto más se acerca a Dios, más necesidad siente

de El. Todos, legisladores ú obispos, sacerdotes ó escritores, deben esparcir y prodigar, en todas las formas, toda la energía social que alimenta al cuerpo; pero no se olviden de levantar todas las miradas al cielo, de dirigir todas las almas, enderezar todas las aspiraciones hacia una vida futura, en que la justicia tendrá su más perfecto equilibrio. Digámoslo muy alto: allí ninguno habrá sufrido ni injusta ni inútilmente; pues la muerte no aparecerá más que como una restitución.

La ley del mundo material es el *equilibrio*, la del moral... la *justicia*.

En nuestro tiempo veo un gran desorden, mejor diré, un único desorden, que consiste en poner toda la razón de nuestra existencia en esta vida.

Al constituir esta vida material y terrestre como fin del hombre, se agravan todas sus dolencias, por llevar al frente afirmación tan absurda; al necesario padecer de los mortales se añade el peso insoportable del *vacío* después de la muerte; y lo que no era más que el sufrimiento o sea la ley de Dios, se convierte en desesperación, o sea la ley del infierno; de donde proceden las más grandes convulsiones.

Ciertísimamente, yo soy de aquellos que quieren, no digo con sinceridad, porque no expresaría mi pensamiento; yo quiero con una fuerza que no se imagina, y con un ardor que sólo se siente, mejorar, aún en esta vida, la triste suerte de los que sufren; pero antes quiero darles otra mejora, quiero proporcionarles una esperanza.

¡Oh como decrecen los sufrimientos cuando alienta una esperanza eterna!

Dios se encuentra siempre al fin de cada obra. No lo olvidemos nunca y enseñémoslo a todos. La vida sería innoble, no merecería la pena de conservarla, si muriéramos para no volver a vivir. Lo único que puede aliviar nuestros dolores, santificar el trabajo y hacer al hombre sabio, prudente y esforzado, benévolo y justo, a la vez

que humilde y grande; digno de su inteligencia y digno de su libertad, es llevar consigo la esperanza de la posesión eterna del mundo que brilla más allá de las tinieblas de esta cárcel.

Por lo que a mí toca, ya que la ocasión hace que hable en estos momentos, y que salgan de una boca tan poco autorizada como la mía, palabras tan graves, séame permitido declarar mi pensamiento desde esta tribuna, para que lo sepa todo el mundo, hago mi confesión: *yo creo profundamente, creo, en un mundo superior.*

El es para mí, más claro que esta quimera miserable que nosotros devoramos con afán; y llamamos la *vida*; lo tengo siempre ante mi vista; creo en él con toda la fuerza de mis convicciones; y después de tanto bregar, tanto estudio y tantas pruebas, lo tengo como el supremo consuelo de mi alma.

Yo quiero por lo tanto, y quiero sinceramente, firmemente, ardientemente la enseñanza religiosa de la Iglesia. Y opto por que *se lleve a los tribunales a aquellos padres que llevan sus hijos a las escuelas en cuya fachada está escrito: "Aquí no se enseña religión"*.

Sección Franciscana

San Francisco y sus Hijos en el Cerro de los Angeles

Ha sido un acontecimiento de extraordinaria resonancia la consagración oficial de España al Sagrado Corazón de Jesús de la que dimos cuenta a nuestros lectores el pasado mes de Septiembre. San Francisco, de quien dice la Beata Margarita M^a de Alacocque, que fué uno de los mayores privados del Sdo. Corazón, San Francisco a quien le mostró el mismo Jesucristo a la dicha bienaventurada Margarita, en un grado eminente de glo-

ria sobre los demás Santos a causa de su conformidad con la vida paciente del Salvador y del amor que tuvo a su santísima Pasión, por lo que fué designado la misma Margarita M^a para su guía y protector; San Francisco, en suma no podía menos de figurar en la hermosa imagen del Corazón de Jesús en el Cerro de los Angeles. Allí, en efecto, al pié del grandioso Monumento álzase arrobada de amor, la dulce y simpática figura del humilde

Serafín de Asís. Y, como alguien ha escrito, tiene el santo sobrados títulos para ello:

Porque *tutto seráfico in ardore*, como dijo el Dante, personifica el amor al Sagrado Corazón, porque su Orden Seráfica es la Orden del amor al Sagrado Corazón; en sus tradiciones, en sus leyes, en sus armas, en su Historia, en sus hijos, porque el Monumento levantado en el Cerro de los Angeles es franciscano en su origen, aprobaciones y causa ocasional. Y sus hijos, de la primera y tercera orden identificados con el seráfico Patriarca, el 31 del transcurrido mes de Mayo, presididos por dos Obispos franciscanos y por el Reverendísimo Vicario general de los Menores de España para una vez más consagrarse al deífico Corazón de Jesús. Para el efecto organizaron una grandiosa peregrinación.

Desde las siete de la mañana del dicho día 31 de Mayo, la estación de Atocha se vió totalmente invadida por una enorme muchedumbre de peregrinos, los cuales ostentaban el escapulario y el cordón de San Francisco.

El convoy hizo el recorrido entre Madrid y Getafe con lentitud ocasionada por la excesiva carga.

Durante el corto trayecto los peregrinos entonaron el Himno a San Francisco, el del Congreso eucarístico y otras canciones religiosas.

Al pasar por las estaciones se vitorreaba al Sagrado Corazón. Los vivas eran calurosamente contestados por los compañeros de viaje y por los obreros del ferrocarril que se hallaban arreglando las vías.

En algunos coches se rezaba el Rosario o la Corona Franciscana.

En medio de este entusiasmo delirante comenzaron los peregrinos la ascensión al Cerro de los Angeles. Llegados a este lugar los centenares

de peregrinos se arrodillaron ante la imagen del Corazón de Jesús en cuyo altar se dijo una Misa rezada. Acto seguido, cuando todos los peregrinos se encontraban en la espléndida explanada que media entre el Santuario y el Monumento se celebró también en el Altar de éste la Misa de Comunión en la que recibieron el Pan de los Angeles más de dos mil personas.

A las once se celebró en el mismo Altar del Monumento una Misa solemne a la que asistió de medio Pontifical el Ilmo. P. Cervera, Obispo franciscano de Tesea, siendo el encargado del sermón el cauchino P. Santibañez quien habló sobre la devoción del Corazón de Jesús, como devoción franciscana.

Terminada tan solemne función, los terciarios se diseminaron por la falda del Cerro en busca de un lugar apacible para almorzar.

A las cinco de la tarde, toda la peregrinación se congregó en el Santuario, y desde allí se dirigió procesionalmente al Monasterio, en donde se rezó la corona franciscana y después el Ilmo. P. Plácido, Administrador Apostólico de Jaen, pronunció desde la escalinata del Monumento una vibrante alocución acerca del amor al Corazón de Jesús, que salvará a España, dirigida por El en el transcurso de la Historia.

Acto seguido el Rdmo. P. Vicario Gral. franciscano leyó en tono viril la siguiente hermosa consagración de los Franciscanos, de la Primera, Segunda y Tercera Orden de España al Sacratísimo Corazón de Jesús.

CONSAGRACION
de la España Franciscana al deífico
Corazón.

¡¡Amorosísimo Corazón de Jesús!!
Henos aquí a tus pies, proclamando tu reinado en nuestra Patria, en nuestra Orden, en nuestros hogares, en

nuestros corazones. ¡Con qué éxtasis de júbilo, Señor, lo siente el alma y lo dicen los labios! Levántate, ¡oh Jesús!, sobre el trono erigido por la piedad española y franciscana, y extiende el dulce cetro de tu cariño sobre tu pueblo. ¡Pueblo tuyo somos, Corazón adorable! Los hijos del Serafín enamorado de tu Corazón; los hermanos de legiones de Santos que bebieron tus carismas en tu costado encendido de amor; los miembros de una Orden enteramente tuya, aquí venimos a reiterarte el juramento de fidelidad eterna a tu cariño; de lealtad inquebrantable a la historia, leyes y tradiciones seráficas, que hace siglos hicieron de la Orden Franciscana la Orden del Sagrado Corazón. Tú has querido que ella fuese la que lanzase en España la buena nueva de este Monumento. El simboliza nuestra historia; él personifica nuestro afecto. Reina, pues, ¡oh Sgdo.

Corazón! en los claustros franciscanos, reina en las Terceras Ordenes de nuestra Patria. ¡Queremos que reine sobre nosotros! Rey, Señor, en la tierra, Rey eternamente en el Cielo.—Amèn.

* * *

Al pie del Monumento al Sagrado Corazón álzase arrobada de amor, la dulce, seráfica figura de S. Francisco. Tiene el Santo sobrados títulos para ello:

Porque, "tutto seráfico in ardore", como dijo el Dante, personifica el amor al Sagrado Corazón;

Porque su Orden Seráfica es la Orden del amor al Sagrado Corazón: en sus Tradiciones, en sus Leyes, en su Historia, en sus Hijos;

Porque el Monumento levantado en el Cerro de los Angeles es franciscano en su origen, aprobación y causa ocasional. ¡Gloria a San Francisco!

LA HERMANA MUERTE

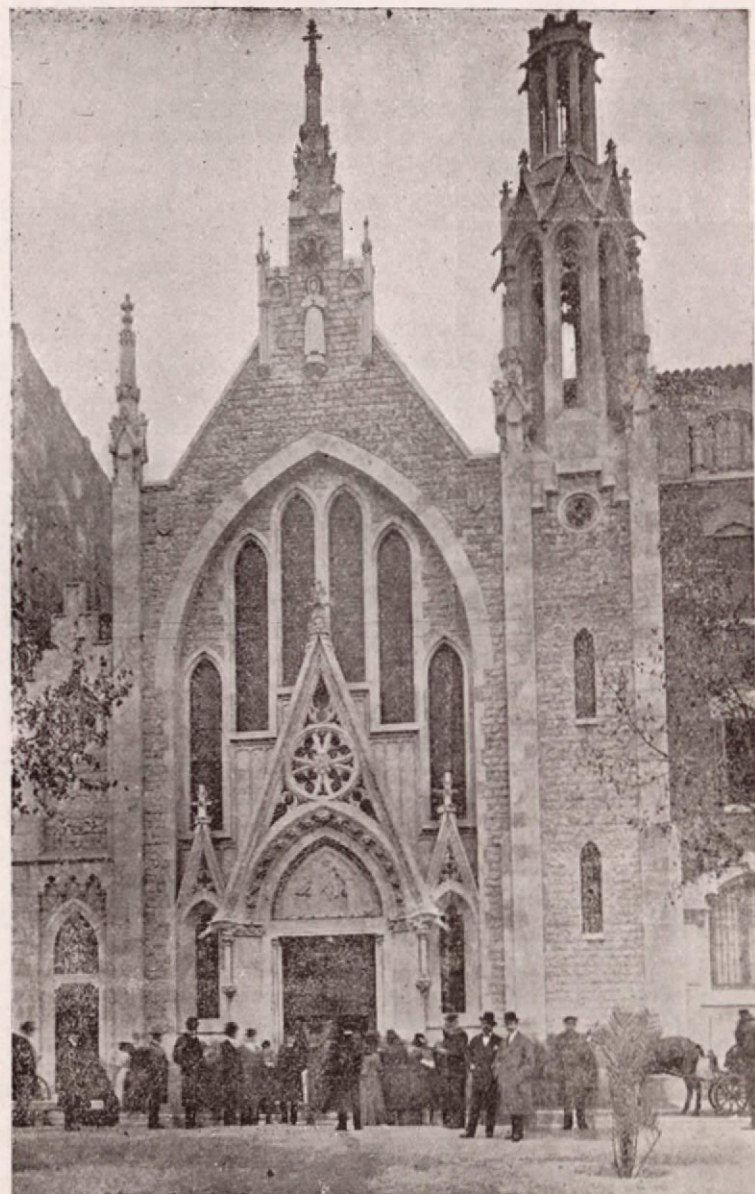
"Laudato si, Misignore, per sora nostra morte corporale
de la quale nullu home vivente poskapare". (San Francisco
Cántico del Scl.)

Ella deja libre al alma,
Para que suba a la Gloria
A recibir ya la palma
Del triunfo de la escoria:
Para el bueno es la victoria.

8 Bella y tranquila es la Muerte,
Cuando su beso helado
Deja al cuerpo frío e inerte;
Pero el alma ha volado
A gozar de Dios, su Amado.

¡Oh la Muerte, hermana nuestra!
Del Señor que es nuestro Dueño,
el camino ella nos muestra
al venir, cual dulce sueño.

Fr. Zenón de Arenys de Mar,
O. M. C.



Iglesia de Nuestra Señora
de Pompeya,
de los Padres Capuchinos
de Barcelona

NOTICIAS Y VARIEDADES

La Fiesta de N. P. San Francisco.

Con la solemnidad ya tradicional en Cartago, se han celebrado este año las fiestas de Ntro. Seráfico Padre. La concurrencia ha sido extraordinaria, especialmente en el Rosario de la víspera. Las comuniones numerosas. Los predicadores del día de la fiesta y de las Cuarenta Horas, que fueron el P. Pío Baldisserotto, Director del Colegio Salesiano; Fray Angel Alvarez, Superior de los PP. Dominicos de la capital; Fray Remigio de Papiol y el P. Francisco Mendoza, dejaron gratamente complacidos a los oyentes. La parte musical, bajo la acertada dirección de Fray Dionisio, estuvo espléndida, así por lo selecto de sus números, como por su ajustadísima y artística interpretación.

Como nota altamente simpática y consoladora citaremos la Vestición del Santo Hábito a 30 personas, en su mayoría jovencitas, y la Profesión de 18 novicios.

—También las ciudades de San José, Heredia, San Joaquín y Santo Domingo festejaron al Seráfico Padre con bonitas funciones religiosas. Todas ellas demostraron, que el amor al Serafín de Asís y el entusiasmo por su Venerable Orden Tercera lejos de decrecer, aumenta de día en día. Cantaron las glorias de San Francisco: en San José, Fr. Dionisio de Lloréns; en Heredia y S. Joaquín, Fray Remigio de Papiol; y en Santo Domingo, su celoso y entusiasta pastor P. Mendoza, terciario franciscano.

Convertido por la lectura de un libro Franciscano.

La ruidosa conversión del insigne escritor danés Juan Joergensen, operada en la santa capilla de la Porciúncula mediante el misterioso y suave influjo del espíritu franciscano, no ha sido estéril: otro escritor de la misma nación, Pedro Schindler, siguiendo los pasos de aquél, ha entrado en el gremio de la Iglesia, según el mismo nos cuenta en la *Revue des Jeunes*. Después de haber leído, dice, los libros de Joergensen anteriores a su conversión, que me revelan su alma con melodías, ora dulces, ora vibrantes, emprendí la lectura de sus obras católicas: y ¡cuán sorprendido quedé al darme cuenta de que había descubierto esa tierra prometida, tan ansiosamente deseada!

Esas lecturas me llevaron a la Umbría, a Asís; me penetraron de los pensamientos que a él mismo le habían dirigido y concluyeron por introducirme, psicológicamente hablando, en el seno de la Iglesia Romana".

¡Es tan encantador, sugestivo y atrayente el verdadero espíritu Franciscano!

Inauguración de un Museo Franciscano en Roma :::

El día 4 del próximo pasado Mayo, fué inaugurado y bendecido por el Rdm. P. General de la Orden Capuchina el Museo Franciscano, en presencia del Ilmo. y Rmo. Fray J. Zuccheti, Capuchino, Obispo de Esmirna, y de la Curia general y los alumnos del Colegio Internacional. Este Museo fué fundado en Marsella por el Rdm. P. Porrentruy y luego trasladado a la Residencia de los Superiores generales de la Orden en Roma.

Con ese motivo el P. General pronunció un discurso sobre el arte Franciscano.

Notable invento.

El Ministro de Fomento de España, ha despachado patente de invención por una nueva y originalísima forma de teclado para pianos, harmoniums y órganos, que promete cambiar la técnica de la ejecución musical en dichos instrumentos, facilitándola y dándole un alcance y eficacia hasta ahora desconocidos.

El autor, nuestro muy amado hermano en Religión el R. P. Jeremías de Pontevedra, capuchino, ha construido ya, según este nuevo sistema, un harmonium, que, al decir de personas competentes, resulta una plena demostración de la excelencia y ventajás del nuevo sistema.

Por hoy no podemos ser más explícitos, aunque las últimas noticias que hasta nosotros han llegado de esta notable invención nos permiten esperar un brillante éxito.

Felicitemos muy de corazón a su ingenioso autor, y esperamos poder dar en breve más pormenores del asunto.

La V. O. T. y la Enseñanza.

Las Hermanas Terciarias de Santiago de Chile consagran sus desvelos a la educación de la niñez, sosteniendo escuelas tan importantes que a ellas asisten centenares de alumnos. Ultimamente se celebraron en ellas exámenes públicos con brillantísimo resultado. Los niños respondieron con pleno dominio de la materia, a los difíciles problemas y preguntas propuestas a su resolución.

Con íntima familiaridad vemos que la Tercera Orden se preocupa, fiel a sus tradiciones, de la enseñanza de los pobres. Un terciario, ilustre por muchos títulos, el primer lord de Inglaterra, Duque de Norfolk, vendió su magnífica colección de cuadros en siete millones quinientos mil francos

para dedicarlos íntegros a las escuelas: alto ejemplo que ha tenido muchos imitadores.

Tierna ceremonia.

En el convento del noviciado que las intrépidas Franciscanas Misioneras de María, poseen en Grottaferrata—cerca de Roma, se verificó una emocionante ceremonia de Vestición de Hábito y Profesión que ciertamente formará época en la Historia del simpático Instituto por las raras circunstancias que la rodearon. Presidía la ceremonia el Emmo. Cardenal Van Rossum y las candidatas eran en su totalidad jóvenes po'acas recientemente llegadas de Odesa de donde habían huido al acercarse a la ciudad las hordas bolchevistas. Entre las jóvenes profesas se encontraba una joven danesa convertida a la Fe Católica y atraída a la vida religiosa por San Francisco.

Las peregrinaciones franciscanas de Juan Jorgensen, empezaron a entusiasmarla y la lectura de la vida de San Francisco la cautivó en tal grado que no se satisfizo con abrazar el catolicismo sino que su fervor la condujo hasta la meta del sacrificio y no descansó hasta hacerse religiosa y franciscana y Misionera de María. Esta fué la primera vez que la fórmula de la profesión leída en lengua vulgar por las Novicias fué pronunciada en lengua danesa.

La Orden Tercera en los países Vascos.

El Sr. Obispo de Bayona ha dirigido una carta a los redactores de la nueva Revista *Zeruko Argia* que para los países de lengua vasca se publica en nuestro Convento de Pamplona. Nos complacemos en transcribir dicha carta porque es una prueba más de benevolencia con que los Obispos miran la Orden Tercera y de lo mucho que de ella esperan para provecho de sus diócesis. Dice así el ilustre Prelado:

“Hemos sabido con placer que los RR PP Capuchinos de Pamplona han fundado una Revista que tendrá por objeto multiplicar y hacer prosperar las fraternidades de la O. T. de S. Francisco.

El país basko-francés cuenta un gran número de fraternidades que se distinguen por su espíritu de fe y por su fervor. Bendecimos de lo íntimo de nuestro corazón a todos los que trabajan en propagar el espíritu de San Francisco entre los fieles de nuestras regiones ayudando así a la santificación de los mismos”. † FRANCISCO MARÍA, *Obispo de Bayona*.

Terciario ilustre.

Según leemos en *St. Franziskus Rosen*, el ex-Presidente de Ministros de Holanda, Mr. Jonkher Ruys De Beerenbrouk, es un fervoroso terciario franciscano que junto con su esposa vistió el hábito de la Venerable Orden Tercera en el Convento de Maestricht.

El Catolicismo juzgado por Wilson.

En el periódico *La nouvelle liberté* publicó Mr. Wilson los siguientes conceptos:

“Si en la Edad Media, bajo el régimen aristocrático, la sociedad se conservó sin pervertirse del todo, fué debido únicamente a la influencia bienhechora de la Iglesia Católica apostólica-romana, que era entonces, como es ahora, una gran democracia, puesto que nadie, por humilde que sea su origen, puede dejar de ser sacerdote y llegar por su talento y sus virtudes a ser Papa.

En todas las Cancillerías, en todas las Cortes de Europa, las leyes eran inspiradas o hechas por esos hombres instruidos, virtuosos y prácticos, por los sacerdotes, prelados o príncipes de esa Iglesia universal que cada vez se va extendiendo más por las cinco partes del mundo.”

Conversiones al Catolicismo en Hungría.

Uno de los efectos más inesperados producidos por el bolchevismo imperante en Hungría ha sido el de un gran movimiento de conversión al catolicismo entre los judíos habitantes en aquella nación. Este movimiento se observa en todas las clases sociales, pero figuran principalmente entre los convertidos abogados, comerciantes y antiguos funcionarios.

Los horrores del bolchevismo, la impotencia de todas las demás doctrinas sociales y religiosas para resolver los problemas que han hecho posible su aparición, han sido las principales causas de este movimiento en favor de la Religión católica, en cuyas doctrinas religiosas y sociales está la única salvación posible para los pueblos y para la Humanidad.

DE ADMINISTRACION

Suplicamos encarecidamente a nuestros Agentes y suscriptores que no han cancelado sus cuentas con esta Administración, lo hagan lo más pronto que les sea posible.

NECROLOGIA

Han pasado ha mejor vida: En Heredia, Isabel de Córdoba; en Sto. Domingo, Engracia Jara de Bolaños, Dominga de González, Primitiva de Vargas y Josefa González; en S. Antonio de Desamparados, Rafael Rojas Arias (padre de nuestra celosa Agente Amelia Rojas). Por el eterno descanso de su alma, el día de su aniversario se celebró una Misa—En Arenilla, Eduvigis Montero y Susana Segura; en Cot, Anastasio Pérez y Antonio Rodríguez; en Cartago, Bárbara Mora; en Quicó, Catalina Olivares.

R. I. P. A.

FAVORES [Vienen de la 3a. pág.]

Cipreses—Al Milagroso Santo estoy agradecida por el favor concedido - Anita Castro.

Doile gracias y 50 ctms. para sus pobres por el beneficio alcanzado - A. G. G.

Cervantes—Doile gracias y un colón porque me curó un buey después de tres días de gravedad y por otros favores - Rafael E. Ulloa Castillo

Pacuarito—Encuéntrome agradecido con este Milagroso Santo por varios favores - Fco. Rocha. SAN JOSÉ—Por un favor concedido damos las gracias a nuestro P. S. A. y 25 ctms que ofrecí para su culto - Anita Varela.

Doile gracias por los beneficios que he recibido y envío 4 colones de limosna para que se distribuyan como mejor convenga - F. A.

Santo Domingo (Heredia)—Gracias le doy porque me curé mediante su intercesión la enfermedad grave sin necesidad de operación quirúrgica que me diagnosticaron - Ramón Villalobos R.

Os doy gracias por tantos favores mediante vuestra intercesión - Celso León.

Le doy rendidas gracias al Glorioso Antonio por los favores obtenidos - Aurelia de Barquero.

Mil gracias os doy, pues por tu intercesión y la de Fray Antonio de Igualada volví mi esposo de un fuerte ataque - María Esquivel.

Muy agradecida por el admirable caso de encontrar un cerdito perdido a una distancia increíble - María E.

Por un inmenso favor recibido ríndole mi agradecimiento - Josefina de B.

Hacia ya perdida una yunta de bueyes y valido de El volvieron a mi poder - Un Devoto.

Le doy las gracias por la curación de mi hermanito, y otros favores - Lina González.

Te agradezco ¡oh Glorioso Santo! el haber encontrado y curado la vaca - Un Devoto

Por los inmerecidos favores alcanzados por su medio, ríndole las gracias - A. B. v. de A.

Gratitud os guardaré por haber oído inmediatamente mi petición - Una Devota.

Habiéndome perdido un caballo me valí de El y al punto lo encontré - Manuela de Campos

Os agradezco por haber oído mi súplica inmerecida - Manuela de C.

Muy agradecida por los favores obtenidos, doy una limosna para los pobres - Angelina de Z.

Estando mi hija Pacífica mal de un brazo, acudí a El y ya está buena; agradece, Florinda de Vindas

Grata encuéntrome por los favores obtenidos de tan Milagroso Santo - Angelina V. de Zamora.

Gracias le doy porque me salvé de una grave enfermedad del estómago - Toribia v. de Cordero.

HEREDIA—Gracias porque me le reparó una bestia a mi yerno - Inés Chaves

Agradézcole mi curación - Delia Pacheco

Os doy gracias porque casásteis a una de mis cuñadas - Moisés Sanchez

Doy gracias porque curó a Ramón y Jesús, de los frios y calenturas - Una Devota.

Gracias ¡Santo Milagroso! que me has curado a mi hijito Antonio - Ismael Víquez

Por un favor envío una limosna - D. de A.

Por un favor está agradecida, Antonia Ramos

Una Devota da gracias a la Sma. Virgen de los Remedios por un favor recibido

Por la gracia recibida en favor de mi hermana Eduvigis estoy complacida - Clementina Moya

Cúmplole lo ofrecido por haberme favorecido en mis mayores tribulaciones - Eduvigis v. de Meza.

Agradecido por la curación de un amigo mio, doy 2 colones para sus pobres - M. Rodrigue Ch.

Le doy gracias por un favor - Carmen Martínez. *Cantón de Flores*—Por la curación de nuestro hijo le damos las gracias - Diego Villalobos.

Gracias os doy por un favor - E. V.

Muy agradecida porque le quitásteis un fuerte dolor a mi hermanito - Romelia Aguilar.

Doiles gracias a S. A., a S. Rafael y al Niño de Praga por un gran favor - Romelia Aguilar.

Agradecida a la Reina de los Angeles cumplo lo ofrecido, pagando una limosna de 5 colones si me curaba una seria enfermedad que ha tiempos sufría - Aurelia A. de Víquez.

Doiles gracias a S. A. y Ntra. Sra. del Socorro y una limosna por un favor - Luisa Bolaños.

Atacado mi hijo Paco de peligrosa enfermedad, acudí al poder de S. A. y de Ntra. Sra. Sta. Ana ofreciéndoles una limosna, etc., y fué atendida, de lo que estoy muy agradecida - Aurelia de Víquez.

Doy gracias por haberme curado de una enfermedad - Lastenia Delgado Ch.

Gracias le damos por dos favores que nos ha dispensado - Elodia Alpizar.

¡Taumaturgo Glorioso! gracias os doy, lo mismo a la Virgen de Piedades por los favores con que me han protegido - Una Devota.

Agradecida por la curación de mi hijo, envíoles 50 ctms de limosna - Rosa Barrantes.

Gracias por haber encontrado un objeto - C. R.

Expresivas gracias para la Virgen del Rosario y mi P. S. A. por 2 favores - Felicitas Chaves

Por haberme librado de la operación y otro favor, doy gracias a la Virgen del Carmen y al magnánime Protector S. A. - Victoria Vargas V.

Muy agradecida a la Virgen del Rosario porque me concedió un favor para papá - Victoria Vargas

Doy gracias a la Virgen del Carmen porque me ha librado de un reumatismo - Mercedes Víquez.

Santa Bárbara—Gracias al Gran Protector Paduano por dos favores concedidos, uno a mi esposo y otro a mi - María de Valerio.

Ríndole las gracias por haberme curado de una grave dolencia - Ester Mejía.

San Pedro—Por el feliz resultado de mi operación me manifiesto agradecido - Eliseo Alpizar.

San Antonio de Belén—Doy gracias a Jesús de Nazaret y a S. A. porque libraron a mis hijos y a otros parientes de ir a la expedición; y al Señor de la Buena Esperanza porque me devolvió la salud que había perdido - Filomena Zumbado

Os doy gracias por la curación de mi mamá, Santo Glorioso - Otilia Zumbado.

Gracias a la Virgen de Lourdes y a S. A. por un favor concedido - Una Devota

Por haber curado a mi esposo de una picadura de culebra, le doy gracias - Aurea de Zumbado.

Muy agradecido por haberme curado a mi hija Alis Aurea - Juan Zumbado.

Doiles gracias a la Virgen del Rosario, a la de Guadalupe y a S. A. por los muchos favores recibidos - Dolores de Zumbado.

Encuéntrome agradecida con la Virgen de Lourdes y S. A. por dos favores - Lucila Zumbado.

La Ribera—Por haber encontrado la llegua y otros favores, le damos gracias - L. y F. Ledezma.

TELÉFONO
NUM. 47

LA ITALIA

DE
N. Casasola & Cía.

CARTAGO
COSTA RICA

Gran Almacén y Fábricas de FIDEOS - REFRESCOS Y CAFE MOLIDO

TODO ELABORADO EN MAQUINARIAS MODERNAS

Ventas por Mayor y al Detal * Precios Módicos.

**LA COPA
BLANCA**

ESPACIOSOS DEPARTAMENTOS

— DE —
ABARROTES

— Y —
FERRETERIA

POR MAYOR Y AL DETALL

Rivera & Co
Cartago, C. R.
ESQUINA SURESTE
DEL MERCADO

Surtido constantemente renovado — Precios Módicos.
Visite nuestro Establecimiento y se convencerá!

ZAPATERIA ESPAÑOLA

Especialidad en calzado a la
medida. Gran surtido completo y
variado de CALZADO FINO.

PRECIOS ECONOMICOS

— José Giralt —

Cartago, C. R. — 75 v. al O. del Teatro Apolo

CANTINA
REFRESCUERIA
PASTELERIA

DE PRIMER ORDEN
“PARIS SALÓN”

CARTAGO - C. R.
TELÉFONO 52
APARTADO 57

Esmerado servicio en sus amplios y cómodos Salones y en las Fiestas Sociales que a este Establecimiento se ordenen. Gran existencia de exquisitos Vinos y toda clase de Licores del País y Extranjeros, así como de Confituras. Visítelo usted, que será bien atendido por su propietario y demás empleados, saliendo completamente satisfecho.